



## HRADEC KRÁLOVÉ

STATUTÁRNÍ MĚSTO HRADEC KRÁLOVÉ, ČESKOSLOVENSKE ARMÁDY 408, 502 00 HRADEC KRÁLOVÉ

ODBOR KULTURY, SPORTU A CESTOVNÍHO RUCHU MAGISTRÁTU MĚSTA

### **Dodatek č. 1 k Veřejnoprávní smlouvě o poskytnutí dotace z „Fondu na podporu veřejně prospěšných projektů“ č. smlouvy 2020/0347**

uzavřený podle ustan. § 10a zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů a ust. § 159 a násl. zákona č. 500/2004 Sb., správního řádu, ve znění pozdějších předpisů  
v souladu s ustan. § 35 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů

### **I. Smluvní strany**

#### **Poskytovatel dotace:**

##### **Statutární město Hradec Králové**

zastoupený: prof. PharmDr. Alexandr Hrabálek, CSc., primátor města  
sídlo: Československé armády 408, 502 00 Hradec Králové  
IČ: 00268810  
bankovní spojení: Komerční banka Hradec Králové  
číslo účtu: 35-6523730237/0100

(dále jen poskytovatel)

#### **Příjemce dotace:**

##### **Tělovýchovná jednota Sokol Třebeš, z.s.**

zastoupený: [redacted]  
sídlo/adresa: Školská 734/8, Třebeš, 500 11 Hradec Králové 11  
IČ/datum narození: 42193117  
bankovní spojení: [redacted]  
číslo účtu: [redacted]

(dále jen příjemce)

### **Článek 1**

Smluvní strany se dohodly na následujících změnách Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace z „Fondu na podporu veřejně prospěšných projektů“ č. 2020/0347 ze dne 12.2.2020 (dále jen „Smlouva“), a to formou písemného číslovaného dodatku.

*Čl. II. Smlouvy Předmět smlouvy se ruší a nahrazuje takto:*

### **II. Předmět smlouvy**

Poskytovatel na základě usnesení Zastupitelstva města Hradec Králové č. ZM/2020/556 ze dne 20. 1. 2020 poskytl za podmínek dle této smlouvy příjemci neinvestiční dotaci (1) na organizovanou činnost dětí a mládeže a (2) na činnost sportovních organizací – nájemné v celkové výši **1 106 600 Kč** na účely vymezené v čl. III. této smlouvy. Poskytovatel na základě usnesení Zastupitelstva města Hradec Králové č. ZM/2021/1011 ze dne 18. 1. 2021 poskytne příjemci další část neinvestiční dotace na (2)

WWW.HRADEC-KRALOVE.CZ

činnost sportovních organizací –nájemné ve výši **407 500 Kč** na účely vymezené v čl. III. této smlouvy. Dotace dle této smlouvy tak činí celkem částku **1 514 100 Kč**.

Znění Čl. III. Smlouvy Účel dotace se ruší a **nahrazuje takto:**

### **III. Účel dotace**

Dotace je určena výhradně k úhradě nákladů (1) na celoroční sportovní činnost dětí a mládeže, probíhající na území města Hradec Králové a to minimálně 2x v týdnu a 10 měsíců v roce, do kterých se na základě usnesení Zastupitelstva města Hradec Králové č. ZM/2020/978 ze dne 7. 12. 2020 započítává i doba, ve které nebylo možné sportovní činnost dětí a mládeže provozovat z důvodu mimořádných opatření přijatých v souvislosti s šířením nemoci COVID-19 a (2) na pronájem sportovišť v majetku poskytovatele využívaných pro sportovní činnost příjemce, včetně energií prokazatelně souvisejících s pronájemným sportovištěm (dotace není určena na pronájem sportovišť při základních školách).

#### **1. ORGANIZOVANÁ ČINNOST DĚTÍ A MLÁDEŽE**

Doba trvání projektu (příprava a realizace, časové období pro uznatelnost nákladů): od 1.1.2020 do 31.1.2021

Termín realizace: od 1.1.2020 do 31.12.2020

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (náklady na organizovanou činnost dětí a mládeže oddílu fotbalu bez nájemného, na které je poskytována dotace dle této smlouvy jako na projekt (2) – dotace na činnost sportovních organizací – nájemné) činí 1 916 200 Kč dle Žádosti o dotaci čj. *MMHK/202326/2019*.

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (náklady na organizovanou činnost dětí a mládeže oddílu ASPV bez nájemného, na které je poskytována dotace dle této smlouvy jako na projekt (2) – dotace na činnost sportovních organizací – nájemné) činí 192 450 Kč dle Žádosti o dotaci čj. *MMHK/202326/2019*.

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (náklady na organizovanou činnost dětí a mládeže oddílu volejbalu bez nájemného, na které je poskytována dotace dle této smlouvy jako na projekt (2) – dotace na činnost sportovních organizací – nájemné) činí 76 100 Kč dle Žádosti o dotaci čj. *MMHK/202326/2019*.

Rozpis použití poskytnuté dotace v celkové výši 291 600 Kč

z toho

#### **Oddíl fotbalu**

poskytnutá dotace celkem	<b>266 000 Kč</b>
z dotace bude hrazeno	
- dopravné a cestovné	41 000 Kč
- trenérské služby	55 000 Kč
- sportovní vybavení	140 000 Kč
- nájemné sportovišť (vyjma sportovní haly Třebeš, Všesportovního stadionu, areálu Orlická kotlina a Bavlna)	15 000 Kč
- startovné	15 000 Kč

**Oddíl ASPV**

poskytnutá dotace celkem **20 400 Kč**  
z dotace bude hrazeno – sportovní materiál a vybavení, cestovné, školení  
cvičitelů, nájemné (vyjma sportovní haly Třebeš), dohody o provedení práce,  
dohody o pracovní činnosti, příspěvky do ČASPV

**Oddíl volejbalu**

poskytnutá dotace celkem **5 200 Kč**  
z dotace bude hrazeno – sportovní materiál a vybavení, občerstvení, cestovné,  
rozhodčí, startovné, nájemné (vyjma sportovní haly Třebeš), dohody o  
provedení práce, dohody o pracovní činnosti

Dotace je použita podle výše uvedeného rozpisu, pokud odchylka v čerpání jednotlivých položek u oddílu fotbalu nepřesáhne 10 % stanovené hodnoty každé položky a zároveň celková částka dotace pro oddíl fotbalu zůstane zachována. Přesuny finanční prostředků mezi jednotlivými oddíly a navýšení mzdových prostředků na úkor jiné položky není přípustné.

**2. DOTACE NA ČINNOST SPORTOVNÍCH ORGANIZACÍ - NÁJEMNÉ**

Doba trvání projektu (příprava a realizace, časové období pro uznatelnost nákladů): od 1.1.2020 do 30.9.2021

Termín realizace: od 1.1.2020 do 31.8.2021

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (nájemné sportovní haly Třebeš, Všesportovního stadionu, areálu Orlická kotlina a areálu Bavlna oddílu fotbalu) činí 1 270 145 Kč dle Žádosti o dotaci čj. MMHK/202326/2019.

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (nájemné sportovní haly Třebeš oddílu ASPV) činí 398 635 Kč dle Žádosti o dotaci čj. MMHK/202326/2019.

Celková výše předpokládaných uznatelných nákladů vynaložených na projekt (nájemné sportovní haly Třebeš oddílu volejbalu) činí 300 630 Kč dle Žádosti o dotaci čj. MMHK/202326/2019.

Dotace na nájemné celkem	<b>1 222 500 Kč</b>
z toho	
<u>Oddíl fotbalu</u>	
- Sportovní hala Třebeš	570 000 Kč
- Všesportovní stadion, areál Orlická kotlina a areál Bavlna	232 500 Kč
<u>Oddíl ASPV</u>	
- Sportovní hala Třebeš	225 000 Kč
<u>Oddíl volejbalu</u>	
- Sportovní hala Třebeš	195 000 Kč

Dotace je použita podle výše uvedeného rozpisu, pokud odchylka v čerpání jednotlivých položek u oddílu fotbalu nepřesáhne 10 % stanovené hodnoty každé položky a zároveň celková částka dotace

pro oddíl fotbalu zůstane zachována. Přesuny finanční prostředků mezi jednotlivými oddíly nejsou přípustné.

Při změně struktury rozpočtu projektu, která by měla za následek překročení výše uvedené desetiprocentní odchylky, musí příjemce požádat o změnu rozpisu dotace a uzavření dodatku k této smlouvě. Žádost o uzavření dodatku ke smlouvě musí být poskytovateli doručena nejpozději do 30.6.2021.

*V čl. IV. Smlouvy Podmínky poskytnutí a čerpání dotace se odstavec 1 ruší a nahrazuje takto:*

1. Poskytovatel poukázal na účet příjemce část dotace ve výši 1 106 600 Kč. Další část dotace ve výši 407 500 Kč poukáže poskytovatel na účet příjemce uvedený v článku I. této smlouvy nejpozději do 14 dnů od nabytí účinnosti dodatku č. 1 ke smlouvě.

*V čl. IV. Smlouvy Podmínky poskytnutí a čerpání dotace se odstavec 6 ruší a nahrazuje takto:*

6. Dotace se poskytuje zálohově. Příjemce je povinen vrátit nevyčerpané prostředky dotace poskytnuté na projekt 1 (*Organizovaná činnost dětí a mládeže*) na účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy s variabilním symbolem čísla této smlouvy nejpozději do **31.3.2021**. Příjemce je povinen vrátit nevyčerpané prostředky dotace poskytnuté na projekt 2 (činnost sportovních organizací – nájemné) na účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy s variabilním symbolem čísla této smlouvy nejpozději do **31.10. 2021**.

*V čl. VI. Smlouvy Finanční vypořádání dotace se odstavec 1 ruší a nahrazuje takto:*

1. Příjemce je povinen vyhotovit a zaslat Odboru kultury, sportu a cestovního ruchu Magistrátu města Hradec Králové finanční vypořádání čerpání a použití dotace nejpozději do **15.3.2021 u projektu 1 (Organizovaná činnost dětí a mládeže)** a do **15.10.2021 u projektu 2** (činnost sportovních organizací – nájemné) na příslušném formuláři, který je k dispozici na internetových stránkách Magistrátu města Hradec Králové pod odkazem na výše uvedený odbor nebo si ho lze vyzvednout přímo na tomto odboru. Finanční vypořádání bude obsahovat vyčíslení všech skutečně vynaložených nákladů na realizaci projektu s vyznačením položek hrazených z poskytnuté dotace. Součástí finančního vypořádání budou také kopie všech prvotních účetních dokladů hrazených z poskytnuté dotace včetně dokladů o úhradě – výpisy z bankovních účtů, výdajové pokladní doklady, a barevná fotodokumentace vypovídající o průběhu akce, s výjimkou finančního vypořádání celoročních projektů. Příjemce, který vede účetnictví, přiloží k vypořádání část účetního deníku nebo hlavní knihy, dokládající zaúčtování veškerých dokladů souvisejících s finančním vypořádáním dotace, opatřenou podpisem oprávněné osoby.

## Článek 2

1. Tento dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech, z nichž dva obdrží poskytovatel a jeden příjemce.
2. Uzavření tohoto dodatku č. 1 ke Smlouvě bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Hradec Králové č. ZM/2021/1011 ze dne 18.1.2021.
3. Ostatní ustanovení Smlouvy tímto dodatkem nedotčená zůstávají nadále v platnosti v nezměněném znění.
4. Smluvní strany prohlašují, že s tímto dodatkem výslovně souhlasí a uzavřely jej na základě vážné a svobodné vůle, nikoliv v tísní či za nápadně nevýhodných podmínek.
5. Tento dodatek č. 1 ke Smlouvě vstupuje v platnost dnem podpisu obou smluvních stran a účinnosti nabývá dnem uveřejnění v registru smluv.
6. Smluvní strany prohlašují, že souhlasí s uveřejněním tohoto dodatku č. 1 ke Smlouvě včetně metadat v registru smluv. Smluvní strany prohlašují, že tento dodatek č. 1 ke Smlouvě neobsahuje žádná obchodní tajemství.

7. Dle § 5 odst. 5 zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv, je k řádnému uveřejnění dodatku č. 1 ke Smlouvě třeba, aby byl uveřejněn způsobem tam stanoveným, a to včetně vyplnění metadat. Smluvní strany se dohodly, že uveřejní metadata v níže uvedeném rozsahu a prohlašují, že uvedený rozsah metadat:

- identifikace smluvních stran:
  - a. Statutární město Hradec Králové, Československé armády 408, 502 00 Hradec Králové, IČ: 00268810, datová schránka: bebb2in
  - b. Tělovýchovná jednota Sokol Třebeš, z.s., Školská 734/8, 500 11 Hradec Králové 11, IČ: 42193117
- vymezení předmětu dodatku smlouvy: dodatek č. 1 k veřejnoprávní smlouvě o poskytnutí dotace na činnost sportovních organizací – celoroční sportovní činnost dětí a mládeže, nájemné, změna rozpisu využití dotace, prodloužení doby trvání projektu a navýšení dotace
- cena: 1 514 100 Kč bez DPH
- datum uzavření dodatku č. 1: datum podpisu dodatku č. 1 poslední smluvní stranou

považují za správný, úplný a v tomto znění plně odpovídající a vyhovující požadavkům zákona o registru smluv.

V Hradci Králové dne

17. 02. 2021

V Hradci Králové dne

17. 02. 2021

